

## لسان العرب

( طلل ) الطَّلُّ المَطَرُ الصَّغَارُ القَطَرُ الدائمُ وهو أَرَسُخُ المطرِ نَدَى ابن سيدة الطَّلُّ أَخَفُّ المطرِ وَأَضْعَفُهُ ثم الرِّذَازُ ثم البَغْشُ وقيل هو النَّدَى وقيل فوق النَّدَى ودون المطرِ وجمعه طَلَلٌ فأما قوله أَنشدته ابن الأعرابي مثل النَّدَى لِبَدِّدِهِ ضَرْبُ الطَّلَلِ فَإِنَّهُ أَرَادَ ضَرْبَ الطَّلَلِ فَفَكَرَ المُدْغَمَ ثم حَرَّكَه ورواه غيره ضَرْبُ الطَّلَلِ أَرَادَ ضَرْبَ الطَّلَلِ فَحَذَفَ أَلْفَ الجَمْعِ ويومُ طَلُّ ذُو طَلِّ وَطَلَّتِ الأَرْضُ طَلًّا أَصَابَهَا الطَّلُّ وَطَلَّتْ فَهِيَ طَلَّاتٌ نَدِيَّتْ وَطَلَّتْهَا النَّدَى فَهِيَ مَطْلُولَةٌ وَقَالُوا فِي الدَّعَاءِ طَلَّتْ بِلَادُكَ وَطَلَّتْ فَطَلَّتْ أُمِّمَطِرَتْ وَطَلَّتْ نَدِيَّتْ وَقَالَ أَبُو إِسْحَاقٍ طَلَّتْ بِالضَّمِّ لَا غَيْرَ يُقَالُ رَحُبَتْ بِلَادُكَ وَطَلَّتْ بِالضَّمِّ وَلَا يُقَالُ طَلَّتْ لِأَنَّ الطَّلَّ لَا يَكُونُ مِنْهَا إِلَّا نَمَا هِيَ مَفْعُولَةٌ وَكُلُّ نَدِيٍّ طَلٌّ وَقَالَ الأَصْمَعِيُّ أَرْضٌ طَلَّاتٌ نَدِيَّةٌ وَأَرْضٌ مَطْلُولَةٌ مِنَ الطَّلَلِ وَطَلَّتِ السَّمَاءُ اشْتَدَّتْ وَقَعُهَا وَالمُطَلَّلُ الصَّبَابُ وَيُقَالُ لِلنَّدَى الَّذِي تَخْرُجُهُ عُرُوقُ الشَّجَرِ إِلَى غُصُونِهَا طَلٌّ وَفِي حَدِيثِ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ ثُمَّ يُرْسَلُ □□ مَطْرًا كَأَنَّهُ الطَّلُّ الَّذِي يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ فِي الصَّحْوِ وَالمَطَّلُّ أَيْضًا أَضْعَفُ المَطَرِ وَالمَطَّلُّ قِلَّةٌ لَبِنِ النَّاقَةِ وَقِيلَ هُوَ اللَّبِنُ قَلْبٌ أَوْ كَثْرٌ وَالمَطْلُولُ اللَّبِنُ المَحْضُ فَوْقَهُ رَغْوَةٌ مَصْبُوبٌ عَلَيْهِ مَاءٌ فَتَحْسَبُهُ طَيِّبًا وَهُوَ لَا خَيْرَ فِيهِ قَالَ الرَّاعِي وَبَحَسَّ بِقَوْمِكَ إِنْ شَتَّوْا مَطْلُولَةً شَرَعَ النَّهَارُ وَمَذْقَةٌ أَحْيَانًا وَقِيلَ المَطْلُولَةُ هُنَا جِلْدَةٌ مَوْدُونَةٌ بِلَبِنِ مَحْضٍ يَأْكُلُونَهَا وَقَالُوا مَا بِهَا طَلٌّ وَلَا نَاطِلٌ فَالمَطَّلُّ اللَّبِنُ وَالمَطَّلُّ الخمرُ وَمَا بِهَا طَلٌّ أَيْ طَرِقٌ وَيُقَالُ مَا بِالنَّاقَةِ طَلٌّ أَيْ مَا بِهَا لَبِنٌ وَالمَطَّلِيُّ الشَّرْبَةُ مِنَ المَاءِ وَالمَطَّلِيُّ هَدْرٌ الدَّمِّ وَقِيلَ هُوَ أَنْ لَا يُثْأَرُ بِهِ أَوْ تُقْبَلُ دِيَّتُهُ وَقَدْ طَلَّ الدَّمُّ نَفْسُهُ طَلًّا وَطَلَّاتُهُ أَنَا قَالَ أَبُو حَيْسَةَ النُّمَيْرِيُّ وَلَكِنْ وَبَيَّتِ □□ مَا طَلَّ مُسْلِمًا كَغُرِّ النَّيِّبِ وَأَصْحَاتِ المَلَأِيمِ وَقَدْ طَلَّ طَلًّا وَطَلَّلُوا فَهُوَ مَطْلُولٌ وَطَلَّلُ وَأُطِّلُ وَأَطَّلَّ □□ الجَوْهَرِيُّ طَلَّاهُ □□ وَأَطَّلَّاهُ أَيْ أَهْدَرَهُ أَبُو زَيْدٍ طَلَّاهُ دَمُهُ فَهُوَ مَطْلُولٌ قَالَ الشَّاعِرُ دِمَاؤُهُمْ لَيْسَ لَهَا طَالِبٌ مَطْلُولَةٌ مِثْلُ دَمِ العُذْرَةِ أَبُو زَيْدٍ طَلَّاهُ دَمُهُ وَأَطَّلَّاهُ □□ وَلَا يُقَالُ طَلَّاهُ دَمُهُ بِالْفَتْحِ وَأَبُو عُبَيْدَةَ وَالكَسَائِيُّ يَقُولَانِ وَيُقَالُ أُطِّلَّاهُ دَمُهُ أَبُو عُبَيْدَةَ فِيهِ ثَلَاثُ لُغَاتٍ طَلَّاهُ دَمُهُ وَطَلَّاهُ دَمُهُ وَأُطِّلَّاهُ دَمُهُ وَالمَطَّلَّاهُ الدَّمُّ المَطْلُولُ قَالَ الفَارِسِيُّ هَمَزَتْهُ مَنقَلِبَةً عَن يَاءِ مُبْدَلَةٍ مِنْ لَامٍ وَهُوَ عِنْدَهُ مِنْ مُجَوِّلِ التَّضْعِيفِ كَمَا قَالُوا لَا أَمْلَاهُ يَرِيدُونَ لَا أَمْلَأُهُ وَفِي الحَدِيثِ أَنَّ رَجُلًا عَصَّ يَدَ رَجُلٍ فَانْتَزَعُوا

يَدَّه من فيه فسَقَطَتْ ثَنَايَاه فَطَلَّهَا رَسُولُ A أَيْ أَهْدَرَهَا وَأَبْطَلَهَا قَالَ ابْن  
الْأَثِير هَكَذَا يَرُوى طَلَّهَا بِالْفَتْح وَإِنَّمَا يُقَالُ طَلَّ دَمُهُ وَأُطِّلَ وَلَا طَلَّه [ ]  
وَأَجَازُ الْأَوْسَلِ الْكِسَائِي قَالَ وَمِنَ الْحَدِيثِ مَنْ لَا أَكَلُ وَلَا شَرِبَ وَلَا اسْتَهَلَّ وَمِثْلُ  
ذَلِكَ يُطَلُّ وَطَلَّه حَقَّه يَطْلُوه نَقَصَهُ إِريَّاهُ وَأَبْطَلَهُ خَالِدُ بْنُ جَنْدَبَةَ طَلَّ  
بَنُو فُلَانٍ حَقَّه يَطْلُوهُ إِذَا مَنَعُوهُ إِريَاهُ وَحَبَسُوهُ مِنْهُ وَقَالَ غَيْرُهُ طَلَّه أَيْ  
مَطَّلَهُ وَمِنْهُ حَدِيثُ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ لَزُوجِ الْمَرْأَةِ الَّتِي حَاكَمَتْهُ إِليهِ طَالِبَةٌ مَهْرَهَا  
أَنْزَشَتْ تَطْلُوهَا وَتَضَهَّلَهَا تَطْلُوهَا أَي تَمَطَّلَهَا طَلَّ فُلَانٌ غَرِيْمَهُ  
يَطْلُوه إِذَا مَطَّلَهُ وَقِيلَ يَطْلُوهَا يَسْعَى فِي بَطْلَانِ حَقَّهَا كَأَنَّهُ مِنَ الدَّمِ الْمَطْلُولِ  
وَرَجُلٌ طَلَّ كَبِيرَ السِّنِّ عَنْ كِرَاعِ وَالطَّلَّةُ الْخَمْرُ اللَّذِيذَةُ وَخَمْرَةٌ طَلَّةٌ  
أَي لَذِيذَةٌ قَالَ حُمَيْدُ بْنُ تَوْرٍ أَطَلَّ كَأَنَّ شَرِبْتُ لِمُدَامَةٍ لَهَا فِي عِظَامِ  
الشَّارِبِينَ دَبِيبُ رَكُودِ الْحُمَيْدِ طَلَّةٌ شَابَ مَاءُهَا بِهَا مِنْ عَقَارَاءِ  
الْكُرُومِ زَبِيبُ أَرَادَ مِنْ كُرُومِ الْعَقَارَاءِ فَقَلَبَ وَرَائِحَةُ طَلَّةٌ لَذِيذَةٌ أَنْشَدَ ثَعْلَبُ  
تَجِيءُ بَرِيًّا مِنْ عَثِيْلَةٍ طَلَّةٌ يَهَشُّ لَهَا الْقَلَابُ الدَّوِي فِيْثِيْبُ وَأَنْشَدَ  
أَبُو حَنِيفَةَ بَرِيحُ خُزَامِي طَلَّةٌ مِنْ ثِيَابِهَا وَمِنْ أَرَجٍ مِنْ جَيْدِ الْمِسْكِ ثَابِقُ  
وَحَدِيثُ طَلَّ أَيْ حَسَنُ الْفِرَاءِ الطَّلَّةُ الشَّرْبَةُ مِنَ اللَّيْنِ وَالطَّلَّةُ النَّعْمَةُ  
وَالطَّلَّةُ الْخَمْرُ السَّلْسَةُ وَالطَّلَّةُ الْحُمْرُ قَالَ يَعْقُوبُ وَحَكَى عَنْ أَبِي عَمْرٍو  
بِالنَّاقَةِ طَلَّ بِالضَّمِّ أَي بِهَا لَبَنٌ وَطَلَّه الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ وَكَذَلِكَ حَنَنْتُهُ قَالَ عَمْرٍو  
بَنُ حَسَّانٍ أَفِي نَابِيْنِ نَالَهُمَا إِسَافٌ تَأَوَّهَ طَلَّتِي مَا إِينُ تَنَامُ ؟  
وَالنَّسَابُ الشَّارِفُ مِنَ النَّسَافِ وَإِسَافٌ اسْمُ رَجُلٍ وَأَنْشَدَ ابْنُ بَرِي لَشَاعِرٍ وَإِنِّي  
لَمُحْتَاجٌ إِلى مَوْتِ طَلَّتِي وَلَكِنْ قَرِيْنُ السُّوءِ بَاقٍ مُعَمَّرٌ وَقَوْلُ أَبِي  
صَخْرٍ الْهُذَلِيِّ كَمُورِ السُّقَى فِي حَائِرِ غَدَقِ الثَّرَى عَذَابُ اللَّامِي بَحْنِيْنِ طَلَّ  
الْمَنَاسِبِ .

( \* قوله « كمور السقى » كذا ضبط في الأصل ولم ينقط فيه لفظ بحنين ) .

قَالَ السُّكَّرِيُّ مَعْنَاهُ أَحْسَنُ الْمَنَاسِبِ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ وَهُوَ يَعُودُ إِلى مَعْنَى اللَّذَّةِ  
وَكَذَلِكَ قَوْلُ أَبِي صَخْرٍ أَيْضًا قَطَّعَتْ بَهَنُ الْعَيْشِ وَالذَّهْرُ كَلَّهَ فَحَيَّرُ وَلَوْ  
طَلَّتْ إِليكَ الْمَنَاسِبُ أَي حَسُنَتْ وَأَعْجَبَتْ وَالطَّلُّ مَا شَخَصَ مِنْ آثَارِ الدِّيَارِ  
وَالرَّسْمُ مَا كَانَ لاصِقًا بِالْأَرْضِ وَقِيلَ طَلَّلُ كُلُّ شَيْءٍ شَخَصَ مِنْهُ وَجَمَعَ كُلُّ ذَلِكَ أَطْلَالٌ  
وَطُلُولٌ وَالطَّلَّةُ كَالطَّلَلِ التَّهْذِيبُ وَطَلَّلُ الدَّارُ يُقَالُ إِينَهُ مَوْضِعٌ مِنْ صَحْنِهَا  
يُهَيَّأُ لِمَجْلِسِ أَهْلِهَا وَطَلَّلُ الدَّارُ كَالدُّكَّانَةِ يُجْلَسُ عَلَيْهَا أَبُو الدُّقَيْشِ  
كَانَ يَكُونُ بَفِنَاءِ كُلِّ بَيْتٍ دُكَّانٌ عَلَيْهِ الْمَشْرَبُ وَالْمَأْكَلُ فَذَلِكَ الطَّلَّةُ

ويقال حيسًا [ طلالك وأطلالك أي ما شخص من جسدك وحيسًا ] طلالك وطلالك  
أي شخصك ويقال فرس حسن الطلاله وهو ما ارتفع من خلّقه والإطلال الإشراف على  
الشيء ويقال رأيت نساءً يتطاللان من السطوح أي يتشوّفن وتطاللات  
تطاولات فنظرت أبو العميد ثل تطاللات للشيء وتطاولات بمعنى واحد وتطال  
أي مدّ عنقه ينظر إلى الشيء يبدعده عنه وقال طهمان بن عمرو كفاي حزننا  
أزبي تطاللات كفي أرى ذري قلاّتي دمخٍ فما تُريان ألا حيدًا وإلو  
تعولمانه طلالك ما يا أيّها العلامان وماؤك ما العذب الذي لو شرب بته وبني  
نافض الحُمّى إذاً لشفائي أبو عمرو التّطالّ الاطّلاع من فوق المكان أو من  
السّتر وأطلّ عليه أي أشرف قال جرير أنا الباري المّطلّ على زمير  
أُتّيح من السماء لها انصبابا وتقول هذا أمرٌ مّطلّ أي ليس بمسفر وفي حديث  
صفية بنت عبد المّطّلب فأطلّ علينا يهوديٌ أي أشرف قال وحقيقته أوفى  
علينا بطلاله أي شخصه وتطاول على الشيء واستطلّ أشرف قال ساعدة بن  
جؤيّة ومنه يمانٍ مّستطلّ وجالس لعرض السّراة مكفّهراً اصديرها  
وطلال السفينة جلالها والجمع الأطلال والطلّ ليل الحصير المحكم الطّليل حصير  
منسوج من دّومٍ وقيل هو الذي يُعمل من السّعف أو من قشور السّعف وجمعه  
أطلّاة وطلّال التهذيب أبو عمرو الطّليل البورياء وقال الأصمعي الباري لا  
غير أبو عمرو الطّليل الحية وقال ابن الأعرابي هو الطّليل بالفتح للحية ويقال  
أطلّ فلان على فلان بالأذى إذا دام على إيدائه وقولهم ليست لفلان طلاله قال ابن  
الأعرابي ليست له حالٌ حسنّة وهيئة حسنة وهو من النبات المّطلول وقال أبو عمرو ليست  
له طلاله قال الطّلاله الفرح والسرور وأنشد فلمّا أنّ وبهت ولم أصادف سوى  
رحلي بقية بلا طلاله معناه بغير فرح ولا سرور وقال الأصمعي الطّلاله الحسّن  
والماء وخطاب فلان خطبة طلاله أي حسنة وعلى منطّقه طلاله الحسّن أي  
بهجته وقال فقلت ألم تعلامي أنّّه جميل الطّلاله حسانها ؟ وفي حديث  
أبي بكر أنّه كان يُصلي على أطلال السفينة هي جمع طلالٍ ويريد بها شرعها وأطلال  
اسم ناقةٍ وقيل اسم فرس يزعم الناس أنّها تكلمت لما هربت فارس يوم القادسية  
وذلك أنّ المسلمين تبعوهم فانتهوا إلى نهرٍ قد فُطع جسره فقال فارسها ثبي  
أطلالٍ فقالت وثبتت وسورة البقرة وإياها عنى الشّمّاخ بقوله لقد غاب عن  
خيلٍ بموقانٍ أوجرت بؤكير بني الشّدّاخ فارسٌ أطلال وبؤكير هو اسم  
فارسها وذو طلالٍ اسم فرس قال غويّة بن سلامي بن ربيعة ومنهم من يقول غويّة  
بعين مهملة ألا نادّ أُمّامةٌ باحتمالٍ لتحرزني فلا بكٍ لا أباي فسير ما

بَدَا لَكَ أَوْ أَقِيمِي فَأَيُّ مَسَا أَتَيْتِ فَعَن يُقَالُ وَكَيْفَ تَرَوُعُنِي امْرَأَةٌ بِبَيْدَيْنِ  
حَيَاتِي بَعْدَ فَارِسِ ذِي طَلَالٍ قَالَ ابْنُ بَرِي وَيُقَالُ هُوَ مَوْضِعُ بِلَادِ بَنِي مُرَّةٍ وَقِيلَ هُنَاكَ  
قَبْرُ الْمُرِّي .

( \* قوله « قبر المري » عبارة ياقوت وفيه قبر تميم بن مر بن اد بن طاخنة ) .  
وَالْأَشْهُرُ أَنَّ ذَا طَلَالٍ اسْمُ فَرَسٍ لِبَعْضِ الْمَقْتُولِينَ مِنْ أَصْحَابِ غُوَيْيَّةَ أَلَا تَرَاهُ يَقُولُ بَعْدَ  
هَذَا وَبَعْدَ أَبِي رَبِيعَةَ عَبْدِ عَمْرٍو وَمَسْعُودٍ وَبَعْدَ أَبِي هِلَالٍ وَالطُّلَّاطِلَةُ  
وَالطُّلَّاطِلَةُ كِلْتَاهُمَا الدَاهِيَةُ وَقِيلَ الطُّلَّاطِلَةُ وَالطُّلَّاطِلُ دَاءٌ يَأْخُذُ الْحُمُرَ فِي  
أَصْلَابِهَا فَيَقْطَعُ طُهُورَهَا وَالطُّلَّاطِلَةُ وَالطُّلَّاطِلُ الْمَوْتُ وَقِيلَ هُوَ الدَاءُ الْعُضَالُ  
وَقَالُوا رَمَاهُ □ بِالطُّلَّاطِلَةِ وَالْحُمَّى الْمَمَاطِلَةُ وَهُوَ وَجَعٌ فِي الظُّهْرِ وَقِيلَ رَمَاهُ  
□ بِالطُّلَّاطِلَةِ هُوَ الدَاءُ الْعُضَالُ الَّذِي لَا يُقَدَّرُ لَهُ عَلَى حِيلَةٍ وَلَا دَوَاءٍ وَلَا يَعْرِفُ  
الْمُعَالِجُ مَوْضِعَهُ وَقَالَ أَبُو حَاتِمٍ الطُّلَّاطِلَةُ الذُّبْحَةُ الَّتِي تُعْجَلُهَا وَالْحُمَّى  
الْمَمَاطِلَةُ الرَّبْعُ تَمَاطِلُ صَاحِبَهَا أَي تَطَاوَلَهُ قَالَ وَالطُّلَّاطِلَةُ سُقُوطُ اللَّسَّاهَةِ حَتَّى  
لَا يُسَيِّغُ طَعَامًا وَلَا شَرَابًا وَزَادَ ابْنُ بَرِي فِي ذَلِكَ قَالَ رَمَاهُ □ بِالطُّلَّاطِلَةِ وَالْحُمَّى  
الْمَمَاطِلَةُ فَإِنَّهُ إِسْبُؤٌ مِنَ الرِّجَالِ وَالْإِسْبُؤُ اللَّئِيمُ وَالطُّلَّاطِلَةُ لَحْمَةٌ فِي الْحَلِاقِ قَالَ  
الْأَصْمَعِيُّ الطُّلَّاطِلَةُ هِيَ اللَّحْمَةُ السَّائِلَةُ عَلَى طَرَفِ الْمُسْتَرْطِ وَيُقَالُ وَقَعَتْ  
طُلَّاطِلَتُهُ يَعْنِي لَهَاتَهُ إِذَا سَقَطَتْ وَالطُّلَّاطِلُ الْمَرَضُ الدَّائِمُ وَذُو طَلَالٍ مَاءٌ قَرِيبٌ مِنْ  
الرَّيِّبَةِ وَقِيلَ هُوَ وَادٍ بِالشَّرِّ رِبَّةٌ لَغَطَّافَانُ قَالَ عُرْوَةُ بْنُ الْوَرْدِ وَأَيُّ النَّاسِ  
أَمَّنُ بَعْدَ بِلَاجٍ وَقُرَّةٌ صَاحِبِيَّ بَدِيَّ طَلَالٍ ؟